

**DE Verstellhinweise**

Nur für Fachpersonal!

**EN Adjustment instructions**

Only for specialist personnel!

**FR Notice de réglages**

Uniquement pour  
le personnel spécialisé !

**ES Instrucciones de regulación**

¡Sólo para  
personal especializado!

## VARIANT VX 753. 3D

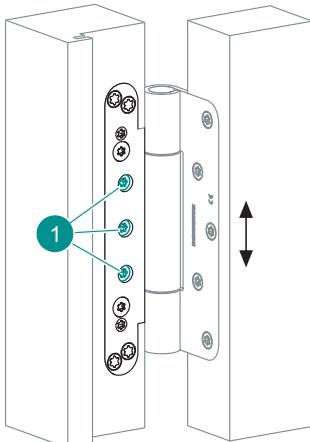
**DE** Aufnahmeelement für  
gefälzte und ungefälzte  
Türen

**EN** Receiver for rebated and  
unrebated doors

**FR** Carter de réception pour  
portes avec et sans feuillure

**ES** Elemento de alojamiento  
para puertas solapadas y no  
solapadas

### 3D-Verstellung / 3D adjustment / Réglage 3D / Ajuste 3D



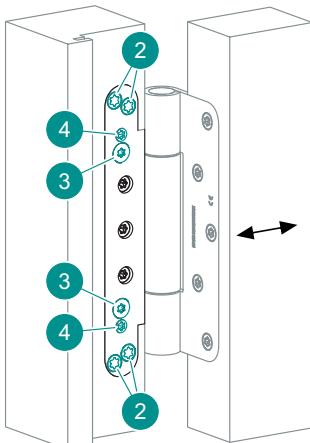
**Höhenverstellung / Height adjustment /  
Réglage vertical / Regulación de altura:**

**DE** Den Türflügel unterkeilen > 1 mit  $\frac{1}{4}$  Umdrehung lösen > den Türflügel in passende Position bringen > 1 fest anziehen (10–12 Nm).

**EN** Put a wedge under the door part > loosen 1 with  $\frac{1}{4}$  turn > take the door part to the correct position > tighten 1 (10–12 Nm).

**FR** Caler la porte > desserrer 1 de  $\frac{1}{4}$  de tour > placer la porte dans la position appropriée > 1 bien serrer (10–12 Nm).

**ES** Calce la hoja de la puerta > afloje 1 con un  $\frac{1}{4}$  de vuelta > ajuste la hoja de la puerta a la posición deseada > apriete 1 (10–12 Nm).



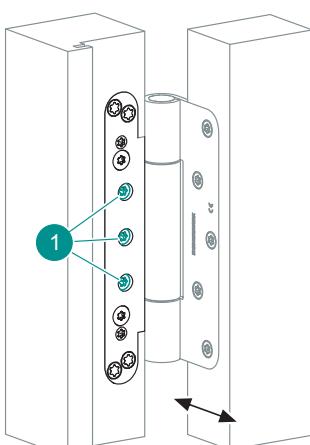
**Seitenverstellung / Side adjustment /  
Réglage latéral / Ajuste lateral:**

**DE** 2 und 3 mit  $\frac{1}{4}$  Umdrehung lösen > mit 4 gleichmäßig den Türflügel in die passende Position bringen > 2 und 3 fest anziehen. Spannungen auf der Achse vermeiden!

**EN** Loosen 2 and 3 with  $\frac{1}{4}$  turn > take the door part to the correct position uniformly with 4 > tighten 2 and 3. Avoid any strain on the axis!

**FR** Desserrer 2 et 3 de  $\frac{1}{4}$  de tour > avec 4, placer uniformément la porte en position appropriée > 2 et 3 bien serrer. Eviter les tensions sur l'axe.

**ES** Afloje 2 y 3 con un  $\frac{1}{4}$  de vuelta > con 4 ajuste uniformemente la hoja de la puerta hasta alcanzar la posición deseada > apriete 2 y 3. Evite tensiones en el eje.



**Andruckverstellung / Depth adjustment /  
Réglage de la compression de joint / Ajuste de profundidad:**

**DE** Den Türflügel unterkeilen > 1 mit  $\frac{1}{4}$  Umdrehung lösen > den Türflügel gleichmäßig in passenden Andruck bringen > 1 fest anziehen (10–12 Nm).

**EN** Put a wedge under the door part > loosen 1 with  $\frac{1}{4}$  turn > take the door part into the correct depth uniformly > tighten 1 (10–12 Nm).

**FR** Caler la porte > desserrer 1 de  $\frac{1}{4}$  de tour > placer la porte uniformément à la bonne compression > 1 bien serrer (10–12 Nm).

**ES** Calce la hoja de la puerta > afloje 1 con un  $\frac{1}{4}$  de vuelta > ajuste uniformemente la hoja de la puerta hasta alcanzar la profundidad necesaria > apriete 1 (10–12 Nm).